



**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving Box/Boîte de Réception des
Soumissions**
1st Floor/1^{ère} étage, Suite 1212
100-1045 Main Street
Moncton
New Brunswick
E1C 1H1
Bid Fax: (506) 851-6759

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution
Acquisitions NB/PEI (Moncton Office) – Bureau
d'acquisitions N.-B./Î.-P.-É. (Moncton)
1045 Main Street / 1045, rue Main
Moncton
New Bruns
E1C 1H1

Title - Sujet Design of SABS Wharf Replacement	
Solicitation No. - N° de l'invitation EC373-221781/A	Amendment No. - N° modif. 004
Client Reference No. - N° de référence du client EC373-221781	Date 2022-03-04
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PWJ-005-6149	
File No. - N° de dossier PWJ-1-44132 (005)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Atlantic Daylight Saving Time ADT on - le 2022-03-17 Heure Avancée de l'Atlantique HAA	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lomax (PWJ), Sandra	Buyer Id - Id de l'acheteur pwj005
Telephone No. - N° de téléphone (506) 639-8503 ()	FAX No. - N° de FAX (506) 851-6759
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Cette modification de l'invitation numéro 4 est soumise et comprend la modification numéro 4 suivante.

La modification qui suit apportée aux documents de soumission entre en vigueur dès maintenant. L'addenda fera partie des documents de contrat.

Toutes autres conditions ne changent pas.

Modification numéro 4

Q1. Dans la section **3.2.5 Réalisation des promoteurs des projets**, il est stipulé que le promoteur doit fournir trois projets alors que dans la section **3.2.6 Réalisations des sous-consultants principaux et spécialistes des projets**, on mentionne un maximum de trois projets par sous-consultant ou spécialiste.

R1. : La section 3.2.5 prévoit présenter l'expérience connexe du promoteur démontrant ainsi les compétences exigées pour gérer un projet multidisciplinaire d'envergure similaire en grandeur et portée de ce projet. Un maximum de trois projets du promoteur sera considéré. Des projets additionnels ne seront pas considérés. La section 3.2.6 était destiné à démontrer l'expérience des sous-consultants principaux et spécialistes utilisés pour le projet, que ce soit des ressources à l'interne du promoteur ou des sous-consultants spécialistes externes. Dans cette section, on s'attend que le promoteur démontre l'expérience des spécialistes principaux à l'aide d'un maximum de trois projets par sous-consultant principal ou spécialiste.

Q2. Dans la section **3.2.6**, est-ce que le spécialiste des projets (exemple : géotechnique, ingénierie côtière, spécialiste des coûts, etc.) peut provenir du promoteur principal? Autrement, pour une firme comme la nôtre où la plupart du personnel clé est à l'interne, serions nous désavantagé quant à démontrer nos expériences de projets principaux.

R2. Un spécialiste de projets peut provenir du promoteur principal. Section 3.2.6. mentionne "Si le promoteur propose de fournir des services multidisciplinaires pouvant être livrés par un sous-consultant, ceci devrait être refléter ici. " Un maximum de trois projets sera considéré pour chaque spécialiste ainsi quel le personnel clé. Les projets peuvent être utilisés pour démontrer l'expérience de plus d'une discipline. Pour chaque spécialiste de projets, il faut clairement indiquer la position qui est considérée.